

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 3504/91 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 2ας Δεκεμβρίου 1991

σχετικά με την έναρξη διαγωνισμού για τη μείωση της εισφοράς κατά την εισαγωγή αραβοσίτου προελεύσεως τρίτων χωρών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1799/87 του Συμβουλίου της 25ης Ιουνίου 1987 σχετικά με το ιδιαίτερο καθεστώς εισαγωγής αραβοσίτου και σόργου στην Ισπανία για την περίοδο 1987-1990⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3391/91⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 2 και το άρθρο 8,

Εκτιμώντας:

ότι, στα πλαίσια συμφωνίας με τις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής, η Κοινότητα ανέλαβε την υποχρέωση να εισαγάγει στην Ισπανία ορισμένη ποσότητα αραβοσίτου για τα έτη 1987 έως 1990· ότι, με την απόφαση 91/30/ΕΟΚ⁽³⁾ σχετικά με την ανταλλαγή συμπληρωματικών επιστολών στην προαναφερθείσα συμφωνία, το Συμβούλιο ενέκρινε την παράταση της συμφωνίας αυτής για το 1991, παράταση που προβλέπεται με την επιφύλαξη των δικαιωμάτων και των υποχρεώσεων που προκύπτουν από την αρχική συμφωνία·

ότι, κατ' εφαρμογή του άρθρου 3 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1799/87, η μείωση της εισφοράς εφαρμόζεται στις εισαγωγές αραβοσίτου στην Ισπανία, που πραγματοποιούνται με βάση πιστοποιητικό που ισχύει μόνο σ' αυτό το κράτος μέλος·

ότι πρέπει να καθοριστούν ειδικές συμπληρωματικές λεπτομέρειες που είναι αναγκαίες για την πραγματοποίηση του διαγωνισμού, ιδίως σχετικά με τη σύσταση και την αποδέσμευση της εγγυήσεως που θα συσταθεί από τους εμπορευόμενους για να εγγυηθούν την τήρηση των υποχρεώσεων τους και ιδιαίτερα την υποχρέωση μεταποίησης ή χρησιμοποίησης στην ισπανική αγορά του εισαγόμενου προϊόντος·

ότι είναι φυσικώς αδύνατο να εισαχθούν στην Ισπανία οι εν λόγω ποσότητες καλαμποκιού και σόργου μέχρι τις 28 Φεβρουαρίου 1992, όπως προβλέπεται στη συμφωνία· ότι πρέπει συνεπώς να εφαρμοσθεί η διάταξη που προβλέπεται στο άρθρο 6 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1799/87, δηλαδή να πραγματοποιηθεί η εισαγωγή των προβλεπομένων ποσοτήτων για το 1991 κατά τη διάρκεια της περιόδου από 1ης Ιανουαρίου έως 30 Απριλίου 1992·

ότι προκειμένου να αποφευχθεί η διατάραξη της ισπανικής αγοράς πρέπει να διευκολυνθεί η εξάπλωση των εισαγωγών μέχρι τον Απρίλιο· ότι, για το σκοπό αυτό, πρέπει να μεγάλώσει η μείωση της εισφοράς κατά το ποσό των μηνιαίων αυξήσεων·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Διαχείρισης Σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Διεξάγεται διαγωνισμός για τη μείωση της εισφοράς κατά την εισαγωγή αραβοσίτου που θα εισαχθεί στην Ισπανία.

2. Ο διαγωνισμός διαρκεί μέχρι τις 19 Δεκεμβρίου 1991. Κατά τη διάρκειά του πραγματοποιούνται εβδομαδιαίοι διαγωνισμοί για τους οποίους οι ποσότητες και οι ημερομηνίες υποβολής των προσφορών καθορίζονται στην προκήρυξη του διαγωνισμού.

Άρθρο 2

1. Οι ενδιαφερόμενοι που συμμετέχουν στο διαγωνισμό είτε καταθέτουν γραπτώς την προσφορά έναντι αποδείξεως παραλαβής στις αρμόδιες αρχές, είτε την απευθύνουν στην υπηρεσία αυτή με τέλεξ, τηλεγράφημα ή τέλεφαξ.

2. Η προσφορά περιλαμβάνει:

- τα στοιχεία του διαγωνισμού,
- το όνομα και την ακριβή διεύθυνση του προσφέροντος, με τον αριθμό του τέλεξ ή τέλεφαξ,
- τη φύση και την ποιότητα του προϊόντος προς εισαγωγή,
- το ποσό της μείωσης της επιστροφής κατά την εισαγωγή σε Ecu,
- την καταγωγή του σιτηρού που θα εισαχθεί.

3. Μια προσφορά είναι έγκυρη εφόσον:

α) δεν υπερβαίνει τη μέγιστη ποσότητα που είναι διαθέσιμη για κάθε προθεσμία καταθέσεως των αιτήσεων·

β) πριν από τη λήξη της προθεσμίας που προβλέπεται για την υποβολή των προσφορών προσκομίζεται η απόδειξη ότι ο προσφέρων συνέστησε εγγύηση. Το ποσό της εγγυήσεως, ανά τόνο, που θα συσταθεί ισούται με εκείνο της μείωσης που προτείνεται στην προσφορά·

γ) συνοδεύεται από γραπτή υποχρέωση καταθέσεως στον αρμόδιο οργανισμό, για την κατακυρούμενη ποσότητα, εντός δύο ημερών μετά τη λήψη της ανακοινώσεως της κατακυρώσεως που αναφέρεται στο άρθρο 4 παράγραφος 3, αίτησης πιστοποιητικού εισαγωγής συνοδευόμενου από αίτηση προκαθορισμού της επιστροφής κατά την εισαγωγή που αντιστοιχεί με την προτεινόμενη μείωση στην προσφορά και αίτηση προκαθορισμού του ισπανικού νομισματικού εξισωτικού ποσού·

δ) αφορά τουλάχιστον 25 000 τόνους.

(¹) ΕΕ αριθ. L 170 της 30. 6. 1987, σ. 1.

(²) ΕΕ αριθ. L 320 της 22. 11. 1991, σ. 1.

(³) ΕΕ αριθ. L 17 της 23. 1. 1991, σ. 17.

4. Προσφορά που δεν υποβλήθηκε σύμφωνα με τις διατάξεις των παραγράφων 1, 2 και 3 ή περιέχει όρους άλλους από τους προβλεπόμενους στην προκήρυξη του διαγωνισμού δεν λαμβάνεται υπόψη.

5. Η υποβληθείσα προσφορά δεν είναι δυνατό να αποσυρθεί.

Άρθρο 3

1. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 21 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3719/88 της Επιτροπής⁽¹⁾, τα εκδιδόμενα πιστοποιητικά εισαγωγής θεωρούνται, για τον καθορισμό της διάρκειας ισχύος τους, ότι εκδίδονται την τελευταία ημέρα της προθεσμίας που καθορίζεται για την υποβολή της προσφοράς.

2. Τα πιστοποιητικά εισαγωγής που εκδίδονται στα πλαίσια του παρόντος διαγωνισμού ισχύουν από την 1η Ιανουαρίου έως τις 30 Απριλίου 1992.

3. Κατά παρέκκλιση του άρθρου 2 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 891/89 της Επιτροπής⁽²⁾, στα πιστοποιητικά που εκδίδονται στα πλαίσια του παρόντος κανονισμού εφαρμόζονται οι διατάξεις που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3105/87 της Επιτροπής⁽³⁾.

4. Κατά παρέκκλιση του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3719/88, δεν είναι μεταβιβάσιμα τα δικαιώματα που απορρέουν από το πιστοποιητικό εισαγωγής.

Άρθρο 4

1. Βάσει των προσφορών που υποβάλλονται και διαβιβάζονται, η Επιτροπή αποφασίζει, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 26 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2727/75 του Συμβουλίου⁽⁴⁾:

- είτε τον καθορισμό μέγιστης μείωσης της εισφοράς κατά την εισαγωγή,
- είτε να μη δοθεί συνέχεια στο διαγωνισμό.

Όταν καθορίζεται μέγιστη μείωση της εισφοράς κατά την εισαγωγή, ο διαγωνισμός κατακυρώνεται υπέρ εκείνου ή εκείνων των προσφερόντων των οποίων η προσφορά βρίσκεται στο επίπεδο της μέγιστης μείωσης ή σε χαμηλότερο επίπεδο.

2. Το ποσό της μείωσης της εισφοράς κατά την εισαγωγή που κατακυρώνεται σύμφωνα με την παράγραφο 1, αυξάνεται κατά:

- 1,5 Ecu ανά τόνο για τον αραβόσιτο που εισάγεται τον Ιανουάριο 1992,
- 3 Ecu ανά τόνο για τον αραβόσιτο που εισάγεται το Φεβρουάριο 1992,

— 4,5 Ecu ανά τόνο για τον αραβόσιτο που εισάγεται τον Μάρτιο 1992,

— 6 Ecu ανά τόνο για τον αραβόσιτο που εισάγεται τον Απρίλιο 1992.

3. Η αρμόδια υπηρεσία του κράτους μέλους ανακοινώνει γραπτώς σε όλους τους προσφέροντες το αποτέλεσμα της συμμετοχής στο διαγωνισμό μόλις λαμβάνεται η απόφαση της Επιτροπής που προβλέπεται στην παράγραφο 1.

Άρθρο 5

1. Εφόσον ο υπερθεματιστής καταθέτει αίτηση πιστοποιητικού εισαγωγής που αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 3 στοιχείο γ) εντός των προβλεπόμενων προθεσμιών, το πιστοποιητικό εκδίδεται για τις ποσότητες οι οποίες κατακυρώθηκαν υπέρ του προσφέροντος.

2. Όταν δεν τηρείται η υποχρέωση που αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 3 στοιχείο γ), καταπίπτει η εγγύηση του διαγωνισμού.

Άρθρο 6

1. Η εγγύηση αποδεσμεύεται:

- α) εφόσον η προσφορά δεν γίνει δεκτή·
- β) εφόσον ο υπερθεματιστής προσκομίσει την απόδειξη ότι το εισαχθέν προϊόν μεταποιήθηκε ή χρησιμοποιήθηκε στην Ισπανία· η απόδειξη αυτή μπορεί να προσκομισθεί εφόσον γίνει χρήση τιμολογίου πώλησης σε μεταποιητή ή καταναλωθεί στην Ισπανία·
- γ) όταν ο υπερθεματιστής προσκομίσει την απόδειξη ότι το εισαχθέν προϊόν κατέστη ακατάλληλο για οποιαδήποτε χρήση και όταν η εισαγωγή δεν μπόρεσε να πραγματοποιηθεί λόγω ανωτέρας βίας.

2. Για την εγγύηση εφαρμόζονται οι διατάξεις του άρθρου 33 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3719/88.

Άρθρο 7

Οι προσφορές που υποβάλλονται πρέπει να περιέλθουν μέσω του αρμόδιου ισπανικού οργανισμού στην Επιτροπή, το αργότερο δύο ώρες μετά τη λήξη της προθεσμίας για την υποβολή των προσφορών, όπως προβλέπεται στην προκήρυξη του διαγωνισμού. Διαβιβάζονται σύμφωνα με το σχήμα που περιλαμβάνεται στο παράρτημα.

Σε περίπτωση απουσίας προσφορών, η Ισπανία ενημερώνει την Επιτροπή εντός της ίδιας προθεσμίας με αυτήν που προβλέπεται στο προηγούμενο εδάφιο.

Άρθρο 8

Οι ώρες που αναφέρονται στον παρόντα κανονισμό είναι ώρες Βρυξελλών.

Άρθρο 9

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

(¹) ΕΕ αριθ. L 331 της 2. 12. 1988, σ. 1.

(²) ΕΕ αριθ. L 94 της 7. 4. 1989, σ. 13.

(³) ΕΕ αριθ. L 294 της 17. 10. 1987, σ. 15.

(⁴) ΕΕ αριθ. L 281 της 1. 11. 1975, σ. 1.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 2 Δεκεμβρίου 1991.

Για την Επιτροπή
Ray MAC SHARRY
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Εβδομαδιαίος διαγωνισμός για τη μείωση της εισφοράς κατά την εισαγωγή αραβοσίτου προέλευσης τρίτων χωρών

[Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3504/91]

Λήξη της προθεσμίας υποβολής προσφορών (ημερομηνία/ώρα)

1	2	3	4	5
Αρίθμηση των προσφερόντων	Ποσότητα (σε τόνους)	Ποσό της μείωσης της εισφοράς κατά την εισαγωγή	Εξισωτικό ποσό που προκαθορίζεται	Προέλευση του σιτηρού
1				
2				
3				
4				
5				
κ.λπ.				